



TEXET

Bringing the Best Together

Руководство по эксплуатации
Пайдалану бойынша нұсқаулық



TM-301

Мобильный телефон
Ұтқыр телефон

Содержание

1	Общая информация.....	3
2	Характеристики модели.....	4
3	Комплектность.....	4
4	Внешний вид телефона.....	5
4.1	Установка SIM-карт.....	8
4.2	Установка карты памяти.....	9
4.3	Установка аккумуляторной батареи.....	10
4.4	Зарядка аккумуляторной батареи.....	11
5	Основные функции устройства.....	13
5.1	Включение устройства.....	13
5.2	Выключение устройства.....	13
5.3	Перезагрузка устройства.....	14
5.4	Авиарежим.....	14
5.5	Блокировка.....	14
5.6	Набор номера.....	14
6	Основное меню устройства.....	15
6.1	Контакты.....	15
6.2	Сообщения.....	17
6.3	Вызовы.....	19
6.4	Аудиоплеер.....	19
6.5	Камера.....	20
6.6	Видеоплеер.....	21
6.7	Часы.....	22
6.8	Bluetooth.....	23
6.9	Настройки.....	24
6.10	Календарь.....	28
6.11	Радио.....	28
6.12	Диктофон.....	30
6.13	Файлы.....	30
6.14	Галерея.....	31
6.15	Приложения.....	31
6.16	Профили.....	33
6.17	Фонарик.....	34
6.18	Проговаривание.....	34
7	Указания по эксплуатации.....	34
7.1	Правила пользования зарядным устройством и аккумуляторами.....	35
7.2	Правила пользования телефонным аппаратом.....	37
8	Возможные неисправности и методы их устранения.....	43
9	Условия транспортировки и хранения.....	45
	Пайдаланушының қысқа басшылығы.....	45
	Техникалық сипаттамалар.....	46
	Жиынтықтылық.....	46

1 Общая информация

Благодарим за то, что вы выбрали мобильный телефон торговой марки teXet. Использование последних технологических разработок и приверженность высоким стандартам позволяют предложить вам качественное устройство по доступной цене.

Телефон teXet TM-301 позволяет использовать две SIM-карты одновременно. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи. Обратите внимание, что устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому, если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете сообщение с одной из SIM-карт, вторая SIM будет недоступна.

Данное Руководство содержит информацию о технических характеристиках устройства, элементах управления, перечень мер безопасности. Игнорирование описанных мер предосторожности может привести к повреждению устройства, сбоям в его работе или к выходу его из строя. Актуальную документацию по вашему устройству вы всегда можете найти на сайте [teXet.ru](http://texet.ru) в разделе «Загрузки» - <http://texet.ru/support/files/>

TeXet TM-301 - это мобильный телефон (абонентская радиостанция), предназначенный для работы в качестве окончательного абонентского устройства в сотовых сетях стандарта GSM 850/900/1800/1900.

Внешний вид изделия и внутреннего программного обеспечения могут отличаться от изображенных на рисунках, поскольку все иллюстрации даны на ос-

нове прототипов наших моделей.

2 Характеристики модели

- Две активные SIM-карты
- GSM: 850/900/1800/1900
- SMS
- Дисплей: 2.4" цветной ЖК, 240x320 пикс.
- Фото/видеокамера
- Bluetooth
- Виброзвонок
- Встроенный аудио/видеоплеер
- Светодиодный фонарик
- FM-радио: 87.5-108.0 МГц
- Слот расширения: до 16 Гб
- Аккумулятор: литий-ионный 1700 мАч
- Разъем для наушников 3.5 мм
- Размеры: 130x53x14.7 мм
- Масса: 96.5 г

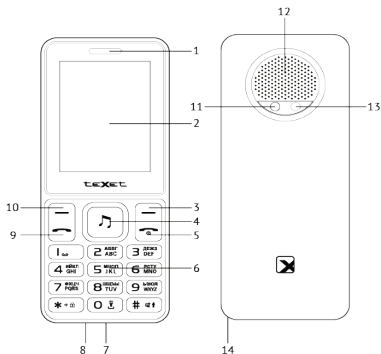
3 Комплектность

1. Мобильный телефон.....1шт.
2. Аккумуляторная батарея.....1шт.
3. Зарядное устройство.....1шт.
4. Руководство по эксплуатации.....1экз.
5. Гарантийный талон.....1экз.

Рекомендуется использовать с устройством только те аксессуары, которые входят в комплект поставки. Аксессуары, не входящие в комплект поставки, могут быть несовместимы с данным устройством.

Примечание: Изготовитель устройства оставляет за собой право изменять комплектацию в том случае, если это не препятствует использованию изделия по основному назначению.

4 Внешний вид телефона



Клавиши, индикаторы и разъемы

1	Передний динамик	7	Разъем для наушников
2	Дисплей		
3	Правая функциональная клавиша		
4	Курсор. Центральная кнопка - нажатие активирует аудиоплеер.		
5	Клавиша «Отмена». Функционал: <ul style="list-style-type: none"> • при длительном нажатии позволяет включить/выключить, перезагрузить, заблокировать телефон, либо перевести его в авиарежим; • в процессе вызова позволяет отклонить или завершить вызов; • завершает протекающие процессы (например, прерывает набор SMS, работу плеера и т.п.) 	8	microUSB разъем
		9	Клавиша вызова SIM1/SIM2
		10	Левая функциональная клавиша
6	Цифровые и функциональные клавиши 0-9 для набора номера на главном экране и для набора SMS в соответствующем меню.	11	Камера
		12	Динамик
		13	Светодиодный фонарик
		14	Выемка в корпусе для снятия крышки батареи

СЫРТҚЫ ТҮРІ - 🇰🇿 KAZ

1	Алдыңғы динамикалық	8	microUSB қосқышы
2	Дисплей	9	Қоңырау шалу пернесін SIM1 / SIM2
3	Оң сенсорлық перне	10	Сол жақ сенсорлық перне
4	Меңзер	11	Камера
5	Негізгі «Болдырмау»	12	Динамик
6	Сандық және функционалдық пернелер 0-9	13	Жарықдиодты шам
7	Құлаққап ұяшығы	14	Батарея қақпағын алу үшін тұрғын үй Ұяның

Значение символов на экране телефона

Значок	Описание	Значок	Описание
	SIM-карта отсутствует		включен беззвучный режим
	индикатор заряда батареи		включен виброрежим
	включен будильник		подключены наушники
	новое сообщение		новый пропущенный вызов
	карта памяти вставлена		Bluetooth включен

4.1 Установка SIM-карт

Телефон teXet TM-301 позволяет использовать две SIM-карты. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи.



ВНИМАНИЕ!

Устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете SMS с одной из SIM, то вторая будет недоступна

Перед началом установки SIM-карты убедитесь, что устройство выключено. Если устройство включено, для его выключения нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» (5 на схеме устройства).

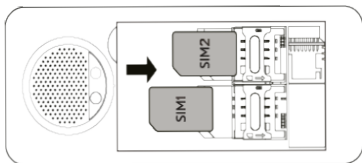


ВНИМАНИЕ!

Не вставляйте карту памяти в разъем для SIM-карты

Чтобы установить SIM-карты в любой из двух слотов, произведите следующие действия:

- снимите заднюю крышку с помощью выемки для снятия крышки (14 на схеме устройства) и извлеките аккумуляторную батарею;
- вставьте SIM1 (логотипом оператора вверх) и SIM2 (логотипом оператора вверх) в соответствующие слоты, как показано на рисунке;
- установите батарею и закройте корпус устройства.



4.2 Установка карты памяти

Мобильный телефон TM-301 имеет слот для карты памяти формата microSD и поддерживает карты памяти емкостью до 16 Гб.

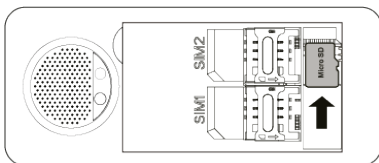
Чтобы установить карту произведите следующие действия:

- снимите заднюю крышку с помощью выемки для снятия крышки;
- вставьте карту памяти в слот, расположенный под слотом SIM2, логотипом к себе, направив контакты внутрь слота;
- установите батарею и закройте корпус устройства.



ВНИМАНИЕ!

Не вставляйте карту под наклоном, это может привести к повреждению контактов.



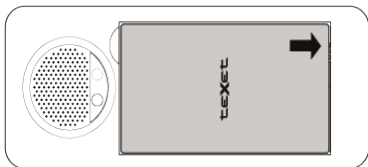
4.3 Установка аккумуляторной батареи



ВНИМАНИЕ!

Перед установкой и извлечением аккумуляторной батареи необходимо отсоединить зарядное устройство. В противном случае возможно повреждение телефона

Для правильной установки батареи стоит разместить ее контактами вниз и логотипом teXet к себе. В том случае, если логотип перевернут или вы видите информационные обозначения, вы устанавливаете батарею неверно и существует риск повредить контакты. После правильного размещения батареи закройте крышку.



4.4 Зарядка аккумуляторной батареи

Перед зарядкой аккумуляторной батареи прочитайте раздел «Указания по эксплуатации».

Перед первым использованием устройства рекомендуется произвести полную зарядку аккумуляторной батареи. Подключите адаптер питания к сети и вставьте microUSB штекер в соответствующий разъем (8 на схеме устройства). Во время зарядки значок питания на экране устройства активируется, что будет свидетельствовать об успешном начале процесса зарядки. Не отсоединяйте устройство до тех пор, пока батарея не зарядится полностью.

В момент полной зарядки аккумулятора значок питания на экране устройства будет полностью заполнен, а анимация, свидетельствующая о процессе зарядки, будет приостановлена.



ВНИМАНИЕ!

Неправильное подключение зарядного устройства может привести к серьезному повреждению телефона. Гарантия не распространяется на какие-либо повреждения, возникшие в результате неправильного использования устройства и сопутствующих аксессуаров

Примечание: Чтобы сохранить длительную работоспособность аккумуляторной батареи и продлить срок ее службы, следуйте нижеописанным инструкциям:

- не производите зарядку устройства при высокой температуре.
- не производите подзарядку устройства постоянно, вы можете сделать это в тот момент, когда на дисплее появится сообщение о низком уровне заряда.
- если вы не используете устройство длительное время, подзаряжайте аккумулятор не менее одного раза в месяц, не дожидаясь момента полной разрядки.

В целях экономии электроэнергии отключайте зарядное устройство, если оно не используется. Зарядное устройство не оснащено персональным выключателем питания, поэтому его нужно отсоединять вручную, чтобы прервать процесс зарядки телефона.



ВНИМАНИЕ!

Используйте только зарядные устройства и кабели, одобренные компанией ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС». Использование несовместимых зарядных устройств и кабелей может привести к взрыву аккумулятора или повреждению устройства

5 Основные функции устройства

5.1 Включение устройства

Перед включением телефона внимательно прочитайте раздел «Указания по эксплуатации».

Нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» в течение 5 секунд. После этого произойдет включение устройства, о чем можно будет судить по появлению заставки. Загрузка устройства произойдет за несколько секунд.

5.2 Выключение устройства

Для полного отключения устройства нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» и выберите пункт «Выключение» после чего аппарат автоматически отключится через некоторое время.

Примечание: в случае низкой зарядки аккумулятора, устройство может быть отключено автоматически после уведомления пользователя о существующей проблеме. При этом все несохраненные данные могут быть утеряны. Во избежание потери данных заблаговременно сохраните открытые документы, закройте все активные приложения и подключите телефон к источнику питания.

5.3 Перезагрузка устройства

Для перезагрузки устройства нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» и выберите пункт «Перезагрузка», после чего аппарат перезагрузится.

5.4 Авиарежим

Для включения или отключения авиарежима нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» и выберите пункт «В самолете». После активации авиарежима в телефоне отключается сотовая связь и все беспроводные технологии.

5.5 Блокировка

Для блокировки/разблокировки телефона нажмите и удерживайте кнопку *+.

5.6 Набор номера

Для того чтобы осуществить звонок при помощи ТМ-301, можно: 1) воспользоваться меню «Контакты»; 2) осуществить ввод нужного номера вручную.

Для того чтобы ввести нужный номер вручную, наберите его при помощи клавиатуры на главном экране. Для активации вызова номера следует нажать клавишу «Вызов» (9 на схеме устройства) и выбрать нужную SIM для осуществления звонка.

Примечание: В процессе активного вызова вызов завершается клавишей «Отмена». Для того чтобы принять входящий вызов, нажмите на левую функциональную клавишу. Чтобы отклонить входящий вызов, нажмите клавишу «Отмена».



ВНИМАНИЕ!

В некоторых случаях (особенно при нахождении в роуминге) набор номеров в формате 8-код оператора-номер абонента (например: 8-123-456 78 90) может быть недоступен. Поэтому мы рекомендуем использовать набор номера в формате +7, где +7 – международный код России. Для Украины, Беларуси, Казахстана правила набора номера в международном формате будут другими. Уточняйте данную информацию у своего оператора связи

6 Основное меню устройства



Чтобы перейти в основное меню устройства, нажмите левую функциональную клавишу.

Основное меню состоит из следующих разделов: Контакты, Сообщения, Вызовы, Аудиоплеер, Камера, Видеоплеер, Часы, Bluetooth, Настройки, Календарь, Радио, Диктофон, Файлы, Галерея, Приложения, Профили, Фонарик, Проговаривание.

6.1 Контакты

Данный раздел позволяет сохранить до 700 контактов в памяти телефона; количество контактов, которые можно сохранить на SIM-карте, зависит от мобильного оператора.

Находясь на главном экране, нажмите правую функциональную клавишу (3 на схеме устройства) для быстрого перехода к меню «Контакты».

Функция	Инструкции
Осуществление вызова	Перейдите в «Контакты» - выберите контакт и нажмите клавишу «Вызов». Если у вас установлены две SIM-карты, в открывшемся меню выберите с какой именно SIM вы планируете осуществить звонок
Создание нового контакта	Перейдите в «Контакты» - «Опции» - «Добавить». Введите имя и номер телефона
Добавить фото к контакту	«Контакты» - перейдите к нужному контакту - нажмите центральную кнопку курсора - «Редактировать иконку» - «Выбрать» - перейдите к нужному изображению - «Выбор» - «Сохранить»
Присвоение контакта группе	Контакты - перейдите к нужному контакту - «Опции» - «Изменить» - перейдите у строке со значком  выберите любую из групп - «Сохранить»
Установить мелодию на контакт	«Контакты» - перейдите к нужному контакту - нажмите центральную кнопку курсора - «Редактировать» - перейдите к строке со значком  - «Выбрать» - перейдите к нужному файлу - «Выбор» - «Сохранить»

<p>Импортировать контакты с карты памяти в память телефона</p>	<p>«Контакты» - «Опции» - «Импорт/экспорт» - «Импорт контактов» - выберите файл или несколько файлов с расширением .csv - «Выбор»</p>
<p>Экспортировать контакты из телефонной книги на карту памяти</p>	<p>«Контакты» - «Опции» - «Импорт/экспорт» - «Экспорт контактов» - выберите контакт или несколько контактов - «Опции» - «ОК» - перейдите к папке на карте памяти, в которую вы хотите сохранить контакты - «Выбор». Контакты будут экспортированы в файл с расширением .csv, который может быть в дальнейшем импортирован на другие устройства</p>
<p>Вызвать контакт длительным нажатием цифровой клавиши на главном экране</p>	<p>«Контакты» - «Опции» - «Дополнительно» - «Быстрый набор» - выберите нужную клавишу - «Опции» - «Изменить» - введите номер вручную или нажмите «Контакты» и выберите контакт - «ОК»</p>

6.2 Сообщения

Вы можете сохранить до 500 SMS-сообщений в памяти мобильного телефона. Количество сообщений, которые можно сохранить на SIM-карте, зависит от мобильного оператора.

Функция	Инструкции
Создать SMS	«Сообщения» - «Написать». В верхнем поле введите номер или выберите контакт, которому хотите отправить SMS. В поле ниже введите текст SMS. Нажмите центральную кнопку курсора для отправки
Включить уведомление о доставке исходящего сообщения	«Сообщения» - «Опции» - «Настройки SMS» - «Отчет о доставке» - коротким нажатием центральной кнопки курсора установите галочку напротив опции
Изменить язык	Нажмите кнопку #
Ввести текст SMS	Для ввода буквы нажмите соответствующую ей цифровую клавишу один или несколько раз. Например, чтобы ввести слово «дом», нажмите клавишу 3 один раз, клавишу 5 три раза, затем клавишу 5 один раз. Для вставки пробела нажмите клавишу 0 один раз. Для удаления предыдущего символа нажмите правую функциональную клавишу. Для вставки символа нажмите кнопку *

6.3 Вызовы

Раздел содержит всю информацию о вызовах для SIM1 и SIM2. Находясь на главном экране, нажмите клавишу «Вызов» для быстрого перехода к меню «Вызовы».

Функция	Инструкции
Сохранить контакт из раздела «Вызовы»	Перейдите к номеру, который нужно сохранить, нажмите «Опции» - «Добавить» - выберите «Новый контакт» или «Обновить контакт».

6.4 Аудиоплеер

Используйте раздел «Аудиоплеер» для прослушивания музыки, сохраненной на карте памяти в папке «My Music». Для быстрого перехода в раздел, находясь на главном экране, нажмите центральную кнопку курсора.

Функция	Инструкции
Увеличить/уменьшить громкость	Используйте кнопки курсора «Вверх»/«Вниз»
Перейти к предыдущей/следующей аудиозаписи	Используйте кнопки курсора «Влево»/«Вправо»

Начать/приостановить воспроизведение	Нажмите центральную кнопку курсора
Включить случайный режим воспроизведения в аудиоплеере	Нажмите «Опции» - «Случайный порядок»
Изменить режим повтора	Нажмите «Опции» - «Повтор» и выберите желаемый режим
Установить аудиозапись в качестве мелодии звонка или будильника	Нажмите «Установить как» и выберите в качестве мелодии звонка или будильника вы хотите установить текущую аудиозапись

6.5 Камера

Раздел позволяет создавать фото- и видеофайлы с помощью камеры. Перед использованием камеры вставьте SD-карту в специальный разъем, указанный в параграфе 4.2.

Функция	Инструкции
Сделать фото	Нажмите центральную кнопку курсора - «Сохранить»

Снять видео	Нажмите «Опции» - «Видео» и нажмите центральную кнопку
Изменение настроек	Нажмите «Опции» - «Настройки»

6.6 Видеоплеер

Используйте раздел «Видеоплеер» для просмотра видеороликов, сохраненных на карте памяти в папке «Video».

Функция	Инструкции
Увеличить/уменьшить громкость	Используйте кнопки курсора «Вверх»/«Вниз»
Перейти к предыдущей/следующей видеозаписи	Используйте кнопки курсора «Влево»/«Вправо»
Начать/приостановить воспроизведение	Нажмите центральную кнопку курсора
Изменить яркость	Используйте кнопки 4 и 6
П о в е р н у т ь экран	Нажмите клавишу 2

Изменить режим повтора	Нажмите «Опции» - «Повтор» и выберите желаемый режим
Установить видеозапись в качестве заставки включения иили выключения телефона	Нажмите «Установить как» и выберите в качестве заставки включения или выключения вы хотите установить текущую видеозапись

6.7 Часы

В разделе «Часы» содержатся следующие пункты: Будильник, Секундомер и Таймер.

Функция	Инструкции
Установить будильник	«Часы» - «Будильник» - «Вкл.» - нажатие центральной кнопки курсора позволяет изменить название, время и сигнал.
Запустить секундомер	«Часы» - «Секундомер» - «Старт». Новый отсчет запускается центральной кнопкой курсора. «Стоп» завершает отсчёт. «Сброс» - сброс данных.

<p>Запустить таймер</p>	<p>«Часы» - «Таймер» - используйте цифровые клавиши для установки времени отсчета и нажмите «Старт». ЧЧ:ММ 00:00</p> <p>После окончания отсчёта прозвучит сигнал.</p> <p>Вы можете вывести отсчет на главный экран, для этого перейдите в «Меню» - «Настройки» - «Дисплей» - «Главный экран» - установите галочку напротив пункта «Таймер».</p>
-------------------------	---

6.8 Bluetooth

Раздел «**Bluetooth**» позволяет использовать модуль беспроводной связи Bluetooth, а также задавать дополнительные настройки его использования.

Функция	Инструкции
Активировать Bluetooth	«Bluetooth» - установите галочку напротив пункта Bluetooth
Сделать устройство видимым для других устройств	«Bluetooth» - установите галочку напротив пункта «Видимость Bluetooth»

Подключить другие устройства	«Bluetooth» - «Подключенные устройства» - Выберите устройство из списка, либо подключитесь к новому устройству, воспользовавшись функцией «Поиск устройств»
Изменить место хранения файлов Bluetooth	«Bluetooth» - «Хранилище» - Выберите предпочтительное место хранения файлов, получаемых по Bluetooth

6.9 Настройки

С помощью раздела **«Настройки»** вы можете задать параметры устройства таким образом, чтобы сделать его использование максимально удобным.

Пункты меню «Настройки»: Телефон, Дисплей, Безопасность, Вызовы.

Функция	Инструкции
Изменить время и дату	«Настройки» - «Телефон» - «Время и дата». Вы можете выбрать пункт автоматической настройки времени и даты, а можете ввести их вручную.
Сбросить настройки	«Настройки» - «Телефон» - «Сброс настроек» - введите пароль 0000 .

<p>Быстрый доступ к приложениям и опциям по нажатию кнопок курсора на главном экране</p>	<p>«Настройки» - «Телефон» - «Быстрый доступ» - выберите кнопку - выберите приложение или опцию - «Готово»</p>
<p>Изменить яркость дисплея</p>	<p>«Настройки» - «Дисплей» - «Яркость» - регулировать яркость можно при помощи кнопок курсора «Влево» / «Вправо»</p>
<p>Длительность подсветки</p>	<p>Настройки» - «Дисплей» - «Подсветка» - выберите желаемую длительность</p>
<p>Подсветка кнопок</p>	<p>Настройки» - «Дисплей» - «Длительность подсветки кнопок» - выберите желаемую длительность</p>
<p>Включить автоматическую блокировку клавиатуры</p>	<p>«Настройки» - «Дисплей» - «Автоблокировка клавиатуры» - выберите желаемый интервал</p>

<p>Установить новое изображение главного экрана</p>	<p>«Настройки» - «Дисплей» - «Обои» - «По умолчанию» - выберите любое из стандартных изображений или «Настройки» - «Дисплей» - «Обои» - «Выбрать» - изображение, сохраненное на карте памяти</p>
<p>Включить запрос PIN-кода</p>	<p>«Настройки» - «Безопасность» - «Настройки PIN» - Выберите пункт «Вкл./выкл.»</p>
<p>Изменить PIN-код</p>	<p>«Настройки» - «Безопасность» - «Настройки PIN» - Выберите пункт «Изменить PIN»</p>
<p>Включить запрос пароля телефона при включении</p>	<p>«Настройки» - «Безопасность» - «Блокировка телефона» - установите галочку напротив пункта «Вкл./выкл.»</p>
<p>Установить пароль на секции меню)</p>	<p>«Настройки» - «Безопасность» - «Конфиденциальность» - введите пароль 0000 - выберите нужные опции - «Назад».</p>
<p>Включить авиарежим</p>	<p>«Настройки» - «Вызовы» - «Настройки SIM» - «Режим ожидания» - установите галочку напротив опции «В самолёте»</p>

<p>Автоматический набор вызова, если номер занят</p>	<p>«Настройки» - «Вызовы» - «Дополнительно» - установите галочку напротив опции «Автоматический повтор»</p>
<p>Автоматический ответ любой клавишей</p>	<p>Настройки» - «Вызовы» - «Дополнительно» - «Автоответ» - «Ответ любой клавишей»</p>
<p>Автоматический ответ при подключенный гарнитуре</p>	<p>Настройки» - «Вызовы» - «Дополнительно» - «Автоответ» - «Когда подключена гарнитура»</p>
<p>Добавить номер в черный список</p>	<p>Способы:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) «Настройки» - «Вызовы» - «Черный список» - «Номера» - «Опции» - «Добавить» - введите имя и номер или выберите его из списка контактов; 2) «Контакты» - «Опции» - «Добавить в черный список» 3) «Вызовы» - номер - «Опции» - «Добавить в черный список» <p>Примечание: для блокировки входящих вызовов и SMS абонентов убедитесь, что их номера внесены в «Черный список» в формате +7.</p>



ВНИМАНИЕ!

В случае если вы забудете пароль, разблокировать телефон можно будет только в сервисном центре (без сохранения данных!)

6.10 Календарь

В опции **«Календарь»** вы можете просматривать интересующие Вас даты и соответствующие им дни недели.

Функция	Инструкции
Переходить по дням/неделям/месяцам в календаре	Используйте кнопки курсора «Вправо»/«Влево»/«Вверх»/«Вниз» для перехода по дням и неделям, клавиши * / # для перехода по месяцам
Перейти к определенной дате	«Календарь» - «Опции» - «Перейти к дате» - установите необходимую дату - нажмите ОК
Добавить напоминание в календаре	«Календарь» - «Опции» - «Добавить задачу» - измените название, дату, время, сигнал, режим

6.11 Радио

Перед началом воспроизведения радиостанций, пожалуйста, подключите наушники, так как они используются в качестве антенны.

Функция	Инструкции
Осуществить поиск радиостанций	«Радио» - «Опции» - «Автопоиск и сохранение». Автоматический поиск и сохранение радиостанций может занять до 2 минут.
Увеличить/уменьшить громкость	Используйте кнопки курсора «Вверх»/«Вниз»
Перейти к предыдущей/следующей радиостанции	Нажмите кнопки курсора «Влево»/«Вправо»
Начать/приостановить воспроизведение	Нажмите центральную кнопку курсора
Записать песню радиостанции	Перейдите в «Опции», выберите пункт «Запись». Записанные файлы сохраняются на карте памяти в папку «FM Recorder»
Активировать воспроизведение через динамик	Перейдите в «Опции», выберите пункт «Включить динамик».

6.12 Диктофон

Функция	Инструкции
Создание аудиофайла	«Диктофон» - «Опции» - «Начать запись». Остановить запись - центральная кнопка курсора. Завершение - «Стоп». Сохраненные файлы будут расположены на карте памяти в папке «Sound Recorder»

6.13 Файлы

Раздел «**Файлы**» позволяет контролировать состояние памяти телефона и microSD карты, просматривать их содержимое, а также производить их форматирование.

Функция	Инструкции
Форматирование памяти телефона или карты памяти	«Файлы» - «Опции» - «Память» - «Форматировать память телефона» или «Форматировать карту памяти». Внимание: при форматировании памяти производится полная ее очистка и удаление всех файлов, в связи с чем рекомендуется предварительно перенести важные файлы на компьютер или другой носитель.

6.14 Галерея

Используйте данный раздел для просмотра изображений, сохраненных в папке «Photos» на карте памяти.

Функция	Инструкции
Установить изображение в качестве обоев (фоновое изображение) главного экрана	«Галерея» - откройте изображение - «Опции» - «Установить как» - «Обои»
Установить изображение в качестве иконки контакта	«Галерея» - откройте изображение - «Опции» - «Установить как» - «Иконка контакта»

6.15 Приложения

В данном разделе вы сможете найти следующие приложения: Калькулятор, Конвертер единиц, Заметки и Электронная книга.

Функция	Инструкции
Выполнить арифметическое действие	«Калькулятор» - используйте кнопки курсора для выбора арифметического знака и центральную кнопку курсора для вывода результата

<p>Конвертирование единиц длины и веса</p>	<p>«Конвертер» - в первой строке выберите «Вес» или «Длина» - во второй строке выберите какие единицы необходимо перевести - в третьей или четвертой строке вы можете вводить числовые значения, чтобы получить необходимые данные</p>
<p>Создать заметку</p>	<p>«Заметки» - «Опции» - «Добавить». Вы можете создавать текстовые заметки размером до 1000 символов.</p>
<p>Открыть книгу</p>	<p>«Электронная книга» - выберите файл из папки «Ebook» на карте памяти с расширением .TXT и в кодировке UTF-8 или UNICODE.</p>
<p>Переходить по строкам и страницам электронной книги вручную</p>	<p>Откройте книгу и используйте кнопки курсора «Вверх»/«Вниз» для перехода по строкам; «Вправо»/«Влево» для перехода по страницам</p>
<p>Автоматический переход по страницам</p>	<p>Откройте книгу - «Опции» - «Автоматический просмотр» - установите желаемый интервал</p>

6.16 Профили

Раздел **«Профили»** позволяет изменять громкость, устанавливать различные мелодии на вызовы и сообщения.

Функция	Инструкции
Отключить сигналы и вибрацию	«Настройки» - «Профили» - «Без звука». Для быстрого переключения профилей, на главном экране, нажмите и удерживайте кнопку #
Изменить громкость сигнала входящего вызова/SMS	«Настройки» - «Профили» - выберите текущий профиль - «Опции» - «Настройки» - «Громкость» - «Вызов» или «SMS»
Отключить сигнал клавиатуры	«Настройки» - «Профили» - выберите текущий профиль - «Опции» - «Настройки» - «Другие сигналы» - «Клавиатура» - «Без звука»
Изменить сигнал входящего вызова или SMS	«Настройки» - «Профили» - выберите текущий профиль - «Опции» - «Настройки» - «Сигналы» - либо выберите сигнал из раздела «По умолчанию», либо нажмите «Выбрать» и выберите аудиозапись, сохраненную на карте памяти.

Отключить сигналы телефона, оставить вибрацию	«Настройки» - «Профили» - выберите профиль «Вибрация». Для быстрого переключения профилей, находясь на главном экране, нажмите и удерживайте кнопку #
---	---

6.17 Фонарик

Включить/выключить фонарик (1 на схеме устройства) можно выбрав соответствующую опцию в данном разделе.

Кроме того, для быстрого доступа к фонарику на главном экране нажмите и удерживайте клавишу 0.

6.18 Проговаривание

Функция	Инструкции
Включение функции проговаривания входящих вызовов/контактов/набора номера	«Проговаривание» - выберите необходимую вам функцию, нажав на неё центральной кнопкой курсора - «Вкл./Выкл.»

7 Указания по эксплуатации

Данный телефон произведен и предназначен для мобильного использования. Нижеследующие указания по эксплуатации предназначены для того, чтобы помочь вам правильно использовать телефон без угрозы для безопасности людей и материальных ценностей и со-

хранять телефон в рабочем состоянии. Внимательно ознакомьтесь с этим разделом и строго следуйте приве-

7.1 Правила пользования зарядным устройством и аккумуляторами

- Электропитание телефона осуществляется от аккумуляторной батареи напряжением 3,7 В с подзарядкой через зарядное устройство напряжением 4,2 В и максимальным выходным током 1000 мА.

- Используйте зарядные устройства и аккумуляторные батареи (АКБ) только по их прямому назначению.

- Запрещается разбирать, модифицировать или нагревать совместимое зарядное устройство (СЗУ) и аккумулятор, а также вызывать короткое замыкание на их контактах.

- Не допускается отрезать, повреждать, модифицировать кабель СЗУ, а также зажимать их или ставить на них тяжелые предметы. Любые подобные действия могут вызвать короткое замыкание и привести к пожару или поражению электрическим током.

- Используйте только совместимые с вашим телефоном аккумуляторы и зарядные устройства. Использование любых других комплектующих, аксессуаров и принадлежностей (кроме рекомендованных для данного оборудования его изготовителем) может привести к поломке устройства, травме и представлять угрозу безопасности для самого устройства и его владельца.

- Для зарядки устройства не используйте поврежденные сетевые шнуры или штепсельные вилки, а также непрочные закрепленные на стене розетки.

- Запрещается использовать АКБ и СЗУ в условиях

повышенной влажности, прикасаться к оборудованию влажными руками или помещать его в воду.

- Запрещается отключать телефон из розетки, вытягивая вилку за шнур.

- Избегайте перегибания и повреждения сетевого шнура.

- Избегайте воздействия прямого солнечного света на АКБ.

- Запрещается использовать поврежденные или протекающие литий-ионные аккумуляторы. В случае протечки аккумулятора не допускайте попадания электролита на кожу и в глаза. Если попадание произошло, промойте поврежденное место достаточным количеством воды и обратитесь к врачу.

- Не помещайте аккумуляторы или телефон на поверхность или внутрь нагревательных приборов (радиаторов, кухонных плит и микроволновых печей). При сильном нагревании аккумулятор может взорваться.

- Не допускайте падения АКБ, а также значительных механических и силовых воздействий на АКБ, которые могут привести к повреждению его корпуса. Это может вызвать утечку электролита и привести к травмам, порче или взрыву устройства.

- Обращайте внимание на маркировку полярности на аккумуляторе и изделии, чтобы обеспечить правильное использование.

- Протирайте выводы аккумуляторов чистой сухой ветошью, если они загрязнились.

- Не оставляйте неиспользуемые аккумуляторы в режиме длительного заряда.

- Аккумуляторы имеют наилучшую производитель-

ность в условиях нормальной комнатной температуры (20±5) °С.

- Храните аккумулятор при температуре от 0 °С до 40 °С с уровнем заряда АКБ ~ 60%.

- После длительного хранения может потребоваться многократный заряд и разряд аккумулятора, чтобы достичь максимальной производительности.

- Извлекайте аккумулятор из изделия, когда не используете его, и храните его в чистом и сухом недоступном для детей месте.

- По окончании срока службы АКБ нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Обязательно утилизируйте отслужившие АКБ в соответствии с требованиями местного законодательства и инструкциями изготовителя АКБ. Запрещается уничтожать АКБ путем сжигания. Сведения о безопасной утилизации литий-ионных аккумуляторов можно получить в ближайшем специализированном сервисном центре.

Примечание: Изготовитель устройства оставляет за собой право комплектовать устройство АКБ, имеющими характеристики отличными от указанных.

7.2 Правила пользования телефонным аппаратом

- Храните телефон и принадлежности к нему в недоступном для маленьких детей месте. Мелкие детали могут попасть в дыхательные пути и вызвать серьезные повреждения при проглатывании.

- Ваш телефон излучает/принимает радиоволны в частотных диапазонах GSM (850/900/1800/1900 МГц). Узнайте у производителя вашего автомобиля, не влияет ли радиозлучение на электронные системы автомобиля.

- Соблюдайте все предостережения и правила использования мобильных телефонов во время управления автомобилем. По возможности откажитесь от разговоров в то время, когда вы за рулем.

- Выключайте устройство в местах, где его использование запрещено, может вызвать помехи или быть опасным, например в больницах или рядом с медицинским оборудованием, в местах хранения топлива, химических веществ или взрывоопасных материалов. Следуйте всем инструкциям в зонах ограниченного использования.

- Отключайте свой мобильный телефон перед посадкой в самолет. Использование мобильного телефона в самолете может стать причиной опасной ситуации, нарушить беспроводную связь, а также может быть незаконным.

- Избегайте попадания устройства в морскую воду и химические вещества. Запрещается подвергать устройство воздействию каких-либо химических веществ, а также влажной окружающей среды с высокой или низкой температурой.

- Не следует подвергать телефон продолжительному воздействию прямых солнечных лучей, очень высоких или очень низких температур.

- Не храните телефон рядом с источниками магнитного поля. Воздействие магнитных полей может привести к сбоям в работе телефона или разрядке аккумулятора, а также выходу из строя электронных схем.

- Запрещается использовать телефон рядом с электронными приборами. Большинство электронных приборов излучают радиочастотные сигналы. Телефон мо-

жет создать помехи в их работе.

- Избегайте воздействия на устройство окружающей среды с высоким содержанием пыли или влаги. Обычный износ и повреждения также могут снизить стойкость устройства к воздействию пыли и влаги.

- Избегайте попадания влаги на телефон. Влажность и жидкость любого типа могут повредить электрические схемы телефона или другие важные компоненты.

- Гарантия будет утрачена, если внутри устройства (например, под крышкой батарейного отсека) будет обнаружена жидкость. Чтобы обеспечить максимальную защиту от воды, крышка батарейного отсека должна быть плотно закрыта. В случае попадания устройства в воду высушите его, не открывая крышку.

- Для обеспечения бесперебойной работы телефона рекомендуется использовать его в нормальном рабочем положении.

- Если необходимо очистить телефон, протрите его мягкой тканью.

- Аккуратно обращайтесь с SIM-картами и картами памяти. Не извлекайте карту при разговоре, передаче и получении данных, это может привести к повреждению карты или устройства.

- Не пытайтесь самостоятельно разбирать, ремонтировать и модифицировать телефон. Любые изменения в конструкции аппарата влекут за собой прекращение действия гарантии производителя. При нарушении нормальной работы телефона обратитесь в авторизованный сервисный центр, уточнив его адрес на сайте <http://texet.ru/support/services/>.

- Гарантия не распространяется на повреждения

и дефекты, вызванные ненадлежащим использованием устройства.

- При прослушивании музыки выбирайте средний уровень громкости. Продолжительное прослушивание музыки с большой громкостью может повредить слух.

- При наличии кардиостимулятора никогда не размещайте включенный телефон на расстоянии менее 15 см от вашего кардиостимулятора, чтобы не допустить воздействия возможных помех. Не носите телефон в нагрудном кармане. Для снижения потенциальных помех держите телефон у уха с другой стороны от кардиостимулятора. Выключайте телефон, если вы подозреваете, что он создает помехи.

- Если вы пользуетесь слуховым аппаратом, проконсультируйтесь с вашим врачом и изготовителем слухового аппарата, чтобы узнать, подвержено ли используемое вами устройство воздействию помех от сотового телефона.

- Это мобильное устройство содержит передатчик и приемник радиосигналов. Оно разработано и изготовлено так, чтобы не превышать пределов воздействия радиоволн (радиочастотных электромагнитных полей), определенных международными стандартами. Данные требования были установлены независимой научной организацией ICNIRP. В них заложен значительный запас безопасности, гарантирующий защиту людей любого возраста, вне зависимости от состояния их здоровья. В этих рекомендациях используется удельный коэффициент поглощения (SAR), который выражает количество радиочастотного (РЧ) излучения, поступающего в голову или тело, когда мобильное устройство передает данные.

Предельное значение SAR, рекомендованное ICNIRP для мобильных устройств, равно 2,0 Вт/ кг на 10 г ткани, а для головы этот показатель составляет 1,6 Вт/кг, усредненных на один грамм ткани, согласно стандарту IEEE Std 1528. Коэффициент SAR измеряется в стандартном рабочем положении мобильного устройства при максимальной мощности передатчика, указанной в технических характеристиках. При этом проверяются все диапазоны рабочих частот передатчика.

- Испытания в отношении SAR проводятся с использованием рекомендуемых рабочих положений при работе телефона на самой высокой сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах. Хотя значение SAR определяется для самой высокой сертифицированной мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что телефон разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения.

- Максимальный уровень SAR для TM-301 во время испытания на уровне уха составил 1,2 Вт/кг, а при правильном ношении на теле эта величина составляла 1,8 Вт/ кг, что соответствует рекомендациям ICNIRP. Уровень SAR измерялся на уровне головы, когда устройство находилось на расстоянии 15 мм от тела и передача сигнала осуществлялась на максимально допустимом уровне выходной мощности во всех частотных диапазонах, используемых для работы мобильного устройства.

- Для ограничения воздействия радиоволн рекомендуется сократить продолжительность разговоров по мобильному телефону или использовать гарнитуру.

- Чехлы, крепящиеся к ремню футляры и другие держатели для ношения мобильного устройства на теле не должны содержать металлических деталей. При этом мобильное устройство должно находиться на указанном выше расстоянии от тела. Обратите внимание, что мобильные устройства могут излучать энергию, даже если вы не разговариваете по телефону.

- Изготовителем установлен срок службы 2 года в условиях эксплуатации при температуре от минус 10°C до плюс 55°C и относительной влажности 65% при +20°C и до 80% при +25°C, хранения от 5°C до 43°C и влажности от 5% до 95%.

- Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.

- По окончании срока службы изделия не выбрасывайте его вместе с остальными бытовыми отходами. Утилизация данного изделия должна быть осуществлена согласно местным нормам и правилам по переработке отходов. Утилизация изделий позволяет предотвратить нанесение потенциального вреда окружающей среде и здоровью человека в результате неконтролируемого выброса отходов и рационально использовать материальные ресурсы. За более подробной информацией по сбору и утилизации отслужившего электрического и электронного оборудования, осуществляемым бесплатно и по вашему месту жительства, обратитесь в соответствующее управление вашего муниципального органа власти.

8 Возможные неисправности и методы их устранения

Информация, изложенная ниже, может помочь вам выявить и устранить наиболее распространенные проблемы аппаратной части и программного обеспечения, с которыми вы можете столкнуться. Перед тем как предпринять какие-либо дальнейшие действия, проверьте: заряжен-ли аккумулятор; сохранится-ли неисправность после перезагрузки устройства; корректно-ли была произведена настройка устройства.

Если вы допустили ошибки при настройке устройства или не уверены в корректности изменений, попробуйте восстановить первоначальные настройки системы.

Для восстановления настроек выполните следующие действия: 1) зайдите в меню устройства; 2) откройте «**Настройки**»; 3) выберите пункт «**Телефон**» - «**Сброс настроек**»; 4) введите код **0000**.

Телефон не включается

- проверьте заряд аккумулятора, в случае разрядки присоедините адаптер питания и подождите не менее 10-ти минут;
- нажмите и удерживайте клавишу включения не менее 5 сек;
- в том случае, если аккумулятор заряжен, все равно подключите адаптер питания и повторите процедуру повторно;
- если устройство не включается даже после подзарядки, обратитесь в службу поддержки или авторизованный сервисный центр.

Телефон отключается сразу после включения

- возможно, у устройства чрезвычайно низкий заряд аккумулятора. В этом случае система автоматически предотвращает полную разрядку во избежание потери информации и хранящихся данных. Перед тем как осуществить повторную попытку включения устройства, заряжайте его не менее 20-ти минут и не отсоединяйте адаптер питания от розетки во время работы.

Батарея быстро разряжается

- Возможно, вы используете функции, требующие большого расхода энергии. Больше всего энергии расходуется на просмотр видео.

- попробуйте установить более экономичные настройки яркости экрана;

- аккумулятор разряжается во время работы при низкой температуре.

Аккумулятор не заряжается

- убедитесь в том, что адаптер питания подключен к работающей розетке;

- убедитесь в том, что вы используете стандартный адаптер питания, а не адаптер от другого устройства;

- аккумулятор может не заряжаться во время работы при высокой температуре.

Уведомление об ошибке доступа к сети

- Проблема может быть вызвана слабым сигналом сети. Переместитесь в место, где сигнал сети более стабилен.

- Сеть может быть перегружена (что актуально для места с массовым скоплением людей). Переместитесь в менее людное место.

9 Условия транспортировки и хранения

Хранение и транспортировка устройства должны производиться в сухом помещении и в крытых транспортных средствах любого вида при температуре от минус 25 °С до плюс 35 °С, с защитой его от непосредственного воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня, атмосферных осадков, солнечного излучения и механических повреждений.

Пайдаланушының қысқа басшылығы KAZ



Құрметті сатып алушы!

Сізге біздің құрылғымызды таңдағаныңызға алғыс білдіреміз. Барлық мүмкіндіктерді қолдану және оның қызметінің мерзімін ұзарту үшін компаниясының: <http://www.texet.ru> ресми сайтында жүктеуге қол жетімді пайдалану бойынша толық нұсқаулықты оқуға кеңес беріледі. Сіз сатып алған құрылғының сериялық (зауыттық) нөмірі, оның өндірілген кезі, оның қызметінің мерзімі, кепілдік шарттары, тұтынушыдан наразылықтар қабылдауға уәкілетті және/немесе «ТЕХЕТ» өнімін жөндейтін және техникалық қызмет көрсететін тұлғалардың тұрғылықты жері туралы ақпарат осы нұсқаулықта қосымша берілген Кепілдік талонның орналастырылған.

Құрылғылардың сыртқы түрі, құрылымы, құрылғылардың сипаттамасы ұдайы жетілдірілетінін ескеруді сұраймыз, сондықтан осы нұсқаулықта көрсетілмеген кейбір өзгерістер болуы мүмкін; сондай-ақ сатып алушыға алдын ала ескертусіз уәкілетті сервистік орталықтардың мекен-жайлары мен телефондары өзгеруі мүмкін, олар туралы көкейкесті ақпаратты www.texet.ru

веб-сайтынан алуға болады.

Техникалық сипаттамалар

Дисплей	2.4", 240x320 пикс.
Бұйымның орамасыз өлшемі (ұзындығы x биіктігі x ені)	130x53x14.7 мм
Бұйымның орамасыз массасы	96.5 г
Қуат	Li-ion 1700 мАч
Жад карталарын қолдау	microSD (до 16 Гб)
Бұйымды пайдаланудың температуралық жағдайлары	5 ~ 35°C
GSM стандарты	850/900/1800/1900

Жиынтықтылық

1. Мобильді телефон.....1 дана
2. Аккумуляторлық батарея.....1 дана
3. Зарядтау құрылғысы.....1 дана
4. Пайдалану нұсқаулығы.....1 дана
5. Кепілдік талоны.....1 дана

Тек teXet сауда белгісі ұсынған аксессуарларды қолданыңыз. Құрылғымен бірге тек жеткізу жинағына кіретін аксессуарларды қолдану ұсынылады. Жеткізу жинағына кірмейтін аксессуарлар бұл құрылғымен үйлеспейі болуы мүмкін.

Ескерту: құрылғы өндірушісі бұйымды негізгі мақсатында қолдануға кедергі келтірмеген жағдайда жиынтықтылықты өзгерту құқығын өзіне қалдырады.

Реттеулерді қалпына келтіру үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:

- құрылғы мәзіріне кіріңіз;
- «**Настройки**» тармағын ашыңыз;
- «**Телефон**» - «**Сброс настроек**» опциясын таңдаңыз;
- **0000** құпия сөзін енгізіңіз және әрекетті растаңыз.



EAC



www.texet.ru

Изготовлено «Шэньчжэнь Чи Тенг Технолоджи Ко., ЛТД»,
Сэконд Флоор, Ареа А, Билдинг 4, Хуие Технолоджи Вор-
кшоп, Гуангуанг Роад, Тангиа Коммьюнити, Гонгминг Стрит,
Гуангминг Нью Дистрикт, Шэньчжэнь, Гуангдонг, Китай
Страна происхождения: Китай
Шығарған ел: Қытай

Импортер: ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС»
ул. Маршала Говорова, дом 52, лит. А, пом. 36-Н
Санкт-Петербург, Россия, 198095

Импорттаушы: «ТЕКСЕТ ИМПЕКС» ЖШҚ
Маршал Говоров көш., 52 А үй, 36-Н бөл.
Санкт-Петербург қ., Ресей, 198095

Уполномоченное изготовителем лицо:
ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС»
ул. Маршала Говорова, дом 52, лит. А, пом. 36-Н
Санкт-Петербург, Россия, 198095
www.texet.ru, e-mail: mail@texet.ru

Өндіруші өкілеттеген тұлға: «ТЕКСЕТ ИМПЕКС» ЖШҚ
Маршал Говоров көш., 52 А үй, 36-Н бөл.
Санкт-Петербург қ., Ресей, 198095
www.texet.ru, e-mail: mail@texet.ru
Срок службы устройства: 2 года
Құрылғы мерзімі: 2 жыл

Информация об обязательном подтверждении соответствия товара, в том числе сведения о номере документа, подтверждающего такое соответствие, о сроке его действия и об организации, его выдавшей, указана на упаковке товара, а также доступна на Интернет-ресурсе www.texet.ru.

Оның ұзақтығы осындай сәйкестігін растайтын құжаттың нөмірі және ол өнім қаптамада көрсетілген, және веб-сайты www.texet.ru туралы, сондай-ақ қол жетімді болып табылады шығарған ұйым туралы ақпаратты қоса алғанда, сәйкестікті міндетті растау туралы ақпарат.